

অঙ্গোর নিবেদন

# মহানিশা



# ଅରୋରା ଫିଲ୍ମ କର୍ପୋରେସନ୍ ବିବେଦନ ଅତ୍ୟନ୍ତିକ

କାହିନୀ : ଅନୁରାଧ ଦେବୀ

ପରିଚାଳନା : ଶୁକୁମାର ଦାଶଗୁପ୍ତ

ଚିତ୍ରନାଟ୍ୟ : ବିଜୟ ଚଟ୍ଟୋପାଧ୍ୟାସ

ଗୌତରଚନା : ପ୍ରଥମ ରାୟ

ସନ୍ତ୍ରୀତ ପରିଚାଳନା : ରବୀନ ଚଟ୍ଟୋପାଧ୍ୟାସ

ଚିତ୍ରଶିଳ୍ପୀ : ସୁରେଶ ଦାଶ

ଶକ୍ତ୍ୟଦ୍ଵୀପ : ସମର ବସୁ

ସମ୍ପାଦକ : ବିଶ୍ଵନାଥ ମିତ୍ର

ରମ୍ୟନାଗାରାଧ୍ୟକ୍ଷ : ଉମା ମନ୍ଦିକ

ପ୍ରଥମ ଯତ୍ନବିଦ୍ୟ : ସରୋଜ ମିତ୍ର

ଶିରନିର୍ଦ୍ଦେଶକ : ସତୋନ ରାୟ ଚୌଦୁରୀ

କର୍ମଚିତ୍ର : ନୀତୀଶ ରାୟ

ଯତ୍ନଗନ୍ଧୀତ : କ୍ୟାଲକାଟ୍ୟ ଅର୍କେଟ୍ୟ

ସହକାରୀବୂନ୍ଦ :

ପରିଚାଳନାୟ : ନୀତୀଶ ରାୟ, ବିମଲ ଶୀ, ବିଜୟ ବସୁ । ସନ୍ତ୍ରୀତ ପରିଚାଳନାୟ : ଉମାପତ୍ତି ଶୀଳ ।

ଚିତ୍ରଶିଳ୍ପୀ : ବିଜୟ ଗୁପ୍ତ, କମଳେଖ ରାୟ ଚୌଦୁରୀ, ବିଜୟ ରାୟ ।

ଶକ୍ତ୍ୟଦ୍ଵୀପ : ଅନିଲ ଦାଶଗୁପ୍ତ, ସତୋନ ଘୋଷ, ଅମର ଚଟ୍ଟୋପାଧ୍ୟାସ ।

ସମ୍ପାଦନାୟ : ପ୍ରଥମ ଘୋଷ । ଶିରନିର୍ଦ୍ଦେଶନାୟ : ରବି ଘୋଷ, ଏକୁଳ

ମନ୍ଦିକ । ରମ୍ୟନାଗାରାଧ୍ୟକ୍ଷ : ସମର ବସୁ, ପ୍ରଭାଗ ସରକାର, ଶୁକୁମାର ଦାଶଗୁପ୍ତ

ବସୁନ୍ଦ୍ରପାଧ୍ୟାସ, ହାରାଧନ ଦାଶ, ଶୁରେନ ଜାନା,

ଶୁଣାନ୍ତ ମାଇତି, ଅନିଲ ଦାଶ । ତଡ଼ିଙ୍କ

ନିୟମନେ : ଦେବୁ ମଞ୍ଜନ, ଦୀରେନ ଦାସ ।

କର୍ମଚିତ୍ର : ପ୍ରଥମ ଚତ୍ର,

ବସନ୍ତ ଦତ୍ତ ।

## —ଚରିତ-ଚିତ୍ରଣ—

ସ କ୍ୟା ରା ଣୀ

ଅନୁଭା ଗୁପ୍ତା : ମୁଖ୍ୟଭାବ

ମୁଖୋପାଧ୍ୟାସ : ରାଧିବାଲା

ଅପରୀତି : ବାଣି ଗନ୍ଧୋପାଧ୍ୟାସ : ବର୍ଣ୍ଣ

ରାୟ : ନମିତା : ବିକାଶ ରାୟ : ରବୀନ

ମଜୁମଦାର : ଧୀରାଜ ଡଟ୍ଟାଚାର୍ଯ୍ୟ : ପାହାଡ଼ି ସାନ୍ୟାଲ

ଅମର ମଞ୍ଜିକ : ଭାନୁ ବଲ୍ଦୋପାଧ୍ୟାସ : କୃଷ୍ଣଧନ ମୁଖୋପାଧ୍ୟାସ

ପଣ୍ଡପତି କୁଞ୍ଜ : ଶୈଲେନ ମୁଖୋପାଧ୍ୟାସ : ବାଣିକର୍ତ୍ତ ମୁଖୋପାଧ୍ୟାସ

ଦେବେନ, ଶୁକୁମାର ମୁଖୋପାଧ୍ୟାସ, ବିଶୁ ଚକ୍ରବର୍ତ୍ତୀ, କେନାରାମ ପ୍ରଭୃତି ।

ପରିବେଶନା : ଡିଲ୍ୟୁଜ୍ନ ଫିଲ୍ମ ଡିଷ୍ଟ୍ରିବ୍ୟୁଟାସ' ଲିଃ ।

● ଅରୋରା ଟ୍ୱୁଡ଼ିଓତେ ଗୃହିତ ●

ମହାବିଶ୍ୱା



ରୋଜଗାର ବା କୁରାଲେଇ ନାହିଁ । କିନ୍ତୁ ଅନେକ ଚଢ଼ା କରେଓ କୋଥାଓ କିଛି ହଲନା ।  
ଶେଷ ଡରମା, ଦୂର ରେଙ୍ଗୁମେ, ପିତବଙ୍କୁ, ଲକ୍ଷପତି ମୂରଲୀଧରବାବୁ ।

ବିର୍କଳ ବଲେ, “ଅପର୍ଣ୍ଣ, ଧର ସଦି ଆମାର ଦୂର ରେଙ୍ଗୁମ ସେତେ ହସ୍ତ ?”

ଅପର୍ଣ୍ଣ ଉତ୍ତର ଦେଇ, “ତୋମାର ଜ୍ଞନେ ଆମି ଆମାର ଜୀବନେର ଶେବଦିନ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ  
ଅପେକ୍ଷା କରତେ ପାରି ।”

× ×                  × ×                  ×

ରେଙ୍ଗୁମ ।

ବିର୍କଳକେ ମୂରଲୀଧର ଲୁଫେ ବିଲେନ । ବୁଝାଲେନ, ଏ ଛେଲେର ଭବିଷ୍ୟତ ଉଜ୍ଜ୍ଵଳ ।  
ନିଜେର ବ୍ୟବସାୟ ତାକେ ବସିଲେ ଦିଲେନ । ଦେଖିତେ ଦେଖିତେ ବିର୍କଳର ଭାଗୋର  
ଚାକା ଘୁରେ ଗେଲ ।

ଟାକା ଅନେକ ଥାକଳେଓ ମୂରଲୀଧରର ଜୀବନ ସୁଧେର ଛିଲନା ।

ଏକଟିଯାତ୍ର ଛେଲେ, ବର୍ଜନାଜ—ଦୋର ବିଲାସି, ଯା ଥୁଣୀ କରେ ବେଡ଼ାବୀ ।

ଏକଟିଯାତ୍ର ଯେବେ, ଧୀରା—ଜୟାନ୍ତ୍ର ।

ମୂରଲୀଧର ଡଗ୍ବାଷ୍ୟ । ତୀର ଅର୍ତ୍ତମାନେ ଏହି ଅସହାୟ ଯେବେର ଦୁର୍ଗତିର କଥା  
ଭେବେ ମୂରଲୀଧରର ଶାସ୍ତି ନେଇ ।

ଦିନ ଥାବ । ମୂରଲୀଧରର ଅସ୍ଥ ବେଡ଼େ ଓଠେ । ଅବସ୍ଥ ଗୁରୁତର । ରୋଗଶ୍ୟାୟ  
ବିର୍କଳକେ କାହେ ଡେକେ ବଲେନ, “ବାବା ବିର୍କଳ, ଧୀରାକେ ତୋମାର ହାତେ ଦିଲେ

ପଲାଶଡାଙ୍କ ଗ୍ରାମ ।  
ଚାଟୁଙ୍ଗେ ବାଡ଼ିର ଛେଲେ, ‘ନିର୍ମଳ’—  
ଆର ଓପାଡ଼ାର, ବିର୍କଳର ପିସୀର  
ବାଡ଼ିର ଅନାଥ ରାଧୁନୀର ମେରେ  
‘ଅପର୍ଣ୍ଣ’—

ଏହିଥାନେ ଗଣ୍ପେର ସୁରୁ ।

×        ×        ×

ବାବାର ମୃତ୍ୟୁର ପର ବିର୍କଳ ଦେଖିଲେ,  
ତାଦେର ସଂସାର ଚଲିଛେ ଅତାକୁ  
କଷ୍ଟ-ସୃଷ୍ଟି ।

ପୈତ୍ରକ ଭିଟ୍ଟୋ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଦେବାର  
ଚାପେ କାତ ହସେ ପଡ଼େଛେ । ଏବାର



ଆର ପଡ଼ିଲେ ପାରେନ ନା । ‘ଏ କୀ ହଲ ?’ ଏକଟିଯାତ୍ର ଆଶା, ତାଓ ଚର୍ଚ ହସେ ଗେଲ !  
ଲଜ୍ଜାୟ ଅପର୍ଣ୍ଣର ମନ ଯେତେ ମାର୍ଟିତେ ଯିଶେ ସେତେ ଚାହ । ସେ ବଲେ, “ଚଲ ମା, ଆମରା  
ଏଥାନ ଥେକେ ଚଲେ ଯାଇ, ତୋମାର ଦାଦୁର କାହେ ।”

×        ×        ×

ନତୁନ ଗୁହସାଲିତେ ମା ମେରେ । ସଂସାରେ ଦୁଃଖ-ଧାନ୍କା ତାଦେର ଗା-ସଓରୀ ହସେ  
ଗେଛେ, କିନ୍ତୁ ମେମୋଟାର କି ଗତି ହବେ ? କାନାକଡ଼ିର ସମ୍ବଲ ନେଇ, ପାତ୍ର ଜୁଟ୍ଟେ  
କୋଥା ଥେକେ ? କ୍ଷାନ୍ତପିମୀ ଆଶ୍ଵାସ ଦେଇ, “ପାତ୍ରରତୋ ସରେଇ ରହେଛେ, ଆମାର  
ମେଜବାୟାଟା କେଷଧନ ।”

ତୀର ମେଜହେଲେ କେଷଧନ ନିୟମିତ ଗାଁଜା ଥାଏ ଓ ଆବୁମଙ୍ଗିକ ଆରା କି କି  
କରେ ଥାକେ । କଥାଟା କାନେ ସେତେ, ମାହେର ଦାଦାମଶାଇ ରାଧିକାପ୍ରସମ କ୍ଷେପେ  
ଓଠେନ ।

“କି ! ଏମ ମୋର ପ୍ରତିମା ଥାବେ ଓଇ ବୀଦରେର ଗଲାର ?” ଦୁର୍ପରେ ପ୍ରଚାନ୍ଦ  
ରୋଦୁରେ ତିନି ବେରୋର, ପାତ୍ର ଠିକ କରେ ଫିରିବେନ । ଗାମେର ସିମାନା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ  
ଏମେ ଆର ସେତେ ପାରେନ ନା । ସମସ୍ତ ଶରୀର ବିଶ୍ୱାସ କରେ ଓଠେ । ପଥେର  
ଧାରେ ଶୁଷେ ପଡ଼େନ ।

ଲୋକଜନ ଛୁଟେ ଆସେ—ଘରାଦରି କରେ ବାଡି ଯିବେ ଯାଏ ।

×        ×        ×

ରାଧିକାପ୍ରସମେ ମୃତ୍ୟୁର ପର ତୀର ଏକମାତ୍ର ସନ୍ଧି ବେହାରୀ ଅବାକ ହସେ ଦେଖିଲେ  
ଆଇନେର ଝାକ ଦିଲେ ସମସ୍ତ ବିଷୟ ସମ୍ପତ୍ତି କ୍ଷାନ୍ତ ପିସୀର ଦ୍ୱାରେ ଚଲେ ଗେଛେ ।

—ସଂସାର ଜାଲ-ଜୁଝୋଚୁରି, କନ୍ଦୀ-ଫିକିରଟାଇ ବଡ଼ ?

ମହାନିଶୀ

—আৱ পাপ-পুণ্য, ধৰ্ম, ভগবান?  
 বেহাৰী এগিৰে এসে বলে,  
 “চাইনে এখানে থাকতে। চল  
 মা, কোথা ও চলে যাই—  
 তোমাদেৱ সুখে লা রাখতে  
 পাৰি, শাস্তিতে রাখতে পাৱৰ।”  
 অপৰ্ণা ভাৱে, সতিইতো, আৱ  
 কেন? সবইতো ফুৱিৱে গেছে!  
 —ঠিক সেই সময়ে রেঙ্গুনে—  
 —বিৰ্জলেৱ সঙ্গে দীৱার বিবে—  
 বিবে হৰে ঘাৱাৰ পৱ নিষ্ঠল  
 ভাৱে, “সৰ ওলট পালট হৰে গেল!”

আৱ ধীৱা?

তাৱ ভৱ হৱ, “আমি অক্ষম—হৱত পাৱবনা সুধী কৱতে।”

× ×              × ×              × ×

ইৱাৰতো মদীৱ ওপৱ বজৱাৰ, ঘাৰী ষ্টো। বিশ্বক রাত্ৰি। মদীৱ জল শাস্ত।  
 তাৱাভৱা আকাশ। বজৱাৰ পাঠাতনেৱ ওপৱ দাঁড়িৱে অশ্ব ঘীৱাৰ মনে  
 এক অক্ষুত ভাৱ জোগে ওঠে। সে বুৰুতে পেৱেছে, ঘাৰীকে সে সুধী কৱতে  
 পাৱেনি। তাৱ ঘাৰী-সাধ এজীবে মিটৰাৰ বৱ। তবে কেন? তাৱ ভাৱ  
 থেকে ঘাৰীকে সে মৃক্ষি দেবে।  
 মদীৱ বুকে সে ঝাঁপিবে পড়ে।

× ×              × ×              × ×

কলকাতা।

এক জীৱ বাড়িৱ ছাদে বসে অপৰ্ণা বিজেৱ কথাই ভাৱে। তাৱ মনে হৈল,  
 এই মন্ত বড় পৃথিবীতে একদিন তাৱ একটুখানি শাস্তৰা অস্তত ছিল।

আৱ আজ?

হঠাতে একটা শব্দে সচকিত হৰে ওঠে।

বন্ধু দৱজাৰ কে যেন ধাক্কা দিছে।

বিশ্ব বেহাৰী-দা!

বেহাৰী-দাৱ বাস্তৱত হৰে দৱজা থুলতেই ঘাকে দেখে—সে ‘নিষ্ঠল’।

তাৱ পৱ?



গান



(ওগো) দয়াৱ, তোমাৰ দয়াৱ  
 শীমা নাই।

জীৱন মদীৱ এ-কুল ভেদে, গড়ো বে  
 ও-কুল,

(ওগো) দয়াৱ, তোমাৰ বিচাৰে নাই ভুল।  
 দিন গেল মৌৰ লোভী মনেৱ নালিশ  
 শুনে শুনে,

সক্ষা হ'ল, কি হবে আৱ নাড়েৱ কড়ি  
 উণে ?

এৱাৱ শুনু পাৰেৱ কড়ি চাই।

(ওগো) দয়াৱ, তোমাৰ দয়াৱ শীমা নাই !

( ৩ )

(এই) ভৱেৱ নাটোৱ দেখ ছি হায়  
 সবই হেখোয় উলটে যাব।

(শায়ম) প্ৰেম কৱে সৈই বৃন্দাবনে,  
 রাজা হ'ল মধুৰায়।

(মিছে) পোৰি মাঠিৰ রং দিয়ে হায়  
 বড়িয়েছিলাম বসন মোৰ,

এ সংসাৱেৱ ঘানিগাছে  
 ঘূৰছি রে ভাই জীৱন ভোৱ।

(আবাৰ) কুলে যে চায় ব'ঞ্চিতে তৰী,  
 সৈই ভাসে মাৰ-দৰিয়ায়।

অদৃষ্টেৱ দাবাখেলায়  
 দেৰেছি যাৱ পাকা হাত,

( ১ )

যেন নতুন ক'ৰে জনা হ'ল মোৰ  
 শুনু তোমাৰ ছোঁয়া লেগো।

তুষার গ'লে ঘৰ্যাধাৱা জাগল বনামেগো॥  
 ছিল আমাৰ প্ৰাণেৱ কাননবীথি নিন্তুত নিৰ্জন,  
 বসন্ত আজ পাঠালো যে কুহুৰ আমৰ্তন,  
 একি সোনাৰ আলো লাগল আমাৰ হৃষেৰ  
 মেৰে মেৰে।

শুনু তোমাৰ ছোঁয়া লেগো।  
 তোমাৰ আমায় জানাজানি শুনুই অনুভৱে,

সাৱা জীৱন এই ত' মনে রবে।  
 মোৰ দেহ-বীণাৰ নীৱৰ তাৱে জাগে একি শুৰু,

নতুন কৱে নিজেৰে আজ লাগে  
 মেৰে মেৰে।

(যেন) পাবান খেকে কোন প্ৰতিমা উঠেছে  
 আজ জোগে।

শুনু তোমাৰ ছোঁয়া লেগো॥

( ২ )

(ওগো) দয়াৱ, তোমাৰ দয়াৱ শীমা নাই।  
 যত হাৱাই, তাৱও বেণী পাই।

কতই দিনে এ জীৱনে চেয়েছি যখন,  
 কোথায় পাৰ তোমাৰ মতো এমন বহাজন,

ঘৰেৱেৱ বোৱা জমল কেৱল তাই॥





দিনগুলি মোর ধাকবে সুখের  
স্বপ্ন দিয়ে মেশা ॥  
(আজ) তোমায় পেয়েও হৃদয় বলে  
'আবার যেন পাই',  
পাওয়ার তবু শেষ আছে, হায়  
চাওয়ার অস্ত নাই।  
অতৃপ্তি মোর কামনারে  
জ্বালিয়ে রাখি পথের ধারে,  
তারি আলোয় চিনব আবার তোমার পথের  
দিশা ॥

( ৬ )

হায় অতীতের স্মৃতি, আজো কেন পথ চাওয়া  
পথরেখা আজ গত ফাণের ঝারানো পাতায়  
চাওয়া ॥

হঠাত দেখি বোড়ের চালে  
নিজেই মে হয় বিস্তিমাং,  
(এ যে) উল্টা-বুকলি রামের খেলা,  
কে বোরো এই দুনিয়ায় !

( ৮ )

(আমার) দৃষ্টিপন্দীপ একটু আলো চায়,  
শুধু তোমায় দেখব ব'লে ।  
চ'দের পানে সক্ষাত্তারার প্রায়  
আজকে রাতে উরুক ঝ'লে ॥  
অপূর্ণ মোর এই আশা যে  
দোলে আমার বুকের মাঝে,  
আলোর তৃষ্ণা লুকিয়ে কাঁদে—  
অক্ষ আমার অঁ'থির কোলে ॥  
দৃষ্টিনার আরতি তবে  
তুমি কি আজ আপ্নি লবে ?  
ক্ষমা করো এই মিনতি  
তোমার পূজায় ক্রটি হ'লে ॥

( ৫ )

এক জনমে মিটলনা মোর  
ভাববাসার তৃষ্ণা,  
(যেন) অনন্তকোল জেগে ধাকে  
এই মাধবী নিশা ॥  
এই খেলাঘর নতুন করে  
ভেঙ্গে আবার তুলব গ'ড়ে

সেদিন বিদায় বেলা  
শেষ হ'য়ে গেছে খেলা,  
চিম্ব বীণায় মিছে কেন আর পুরাতন গান  
চাওয়া ॥

কেন তবে আজো ভুলে যাওয়া ছ'ল  
বারে বারে মনে করা,  
'ভুলে গেছি' বলে' নিজেরে ভোলাতে  
নিজেই পডিস্ ধরা ।  
দ'লে যাওয়া মাজাখানি  
কি হবে কুড়ায়ে আনি',  
এ যে শুধু মোর আহত বক্ষে নৃতন আঘাত  
চাওয়া ।



অবোরা ফিল্ম বর্পোরেশনের পক্ষে শ্রীহেমন্তকুমার চট্টোপাধায় বর্তুক সম্পাদিত ।  
এবং ৮৭, ধৰ্মতলা স্ট্রীট ইইতে ডি লুক্স ফিল্ম ডিস্ট্রিবিউটার্স বর্তুক প্রকাশিত ।  
১৩৬বি, আশুগতোষ মুখাজী রোড, কলিকাতা-২৫ মহাজাতি আর্ট প্রেস মুদ্রিত ।